



**Mesto Trnava
Mestský úrad v Trnave
Útvar verejného obstarávania
Ulica Trhová 3, 917 71 Trnava**

Spis UtVO/35509/2018

Výzva na predloženie ponuky

**v zmysle zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení
niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej zákona o VO)**

Mesto Trnava v súlade so zákonom § 117 zákona NR SR č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov, týmto vyzýva na predloženie cenovej ponuky na zákazku verejného obstarávania.

1. Identifikácia verejného obstarávateľa:

Názov: Mesto Trnava, Mestský úrad v Trnave
IČO: 00 313 114
Kontaktná osoba: Mestský úrad v Trnave, Útvar verejného obstarávania,
Ing. Miroslav Lalík
Obec (mesto): Trnava
PSČ: 917 71
Ulica a číslo: Trhová 3
Telefón: +421 915 972143

2. Názov zákazky (služby):

„Táborisko s altánkom v Kamennom mlyne v Trnave“

3. Miesto dodania: Kamenný mlyn v Trnave

4. Druh zákazky: stavebné práce, tovary

Spoločný slovník obstarávania (CPV): 45000000-7 stavebné práce
44112100-9 prístrešky

5. Predpokladaná hodnota zákazky

§ 5 ods. 4) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní - 6 916,67 bez DPH

6. Opis predmetu zákazky:

Predmet a rozsah zákazky:

Predmetom zákazky je realizácia ohniska s lavičkami a zastrešeného altánku vybaveného obojstrannou piknikovou lavicou so stolom, betónovou podlahou a nevyhnutným spevnením formou šľapákov vo vstupnej časti areálu Kamenného mlyna.

- Navrhované prvky a vybavenie nového táboriska prirodzene nadviažu na existujúce táborisko územne, materiálovo, tvarovo a farebne.

- Ohnisko – bude zahĺbené 0,3 m a realizované bez spevnenej podlahovej plochy o priemere kruhu 1,5 s obvodovým lemom z kameňa.

- Lavičky okolo ohniska - 5 ks - drevo masív agát, polguľatina, orientačná dĺžka 2 m.

- Altánok - pôdorysné rozmery min.3,5m x 4m, podlaha z betónovej dlažby, stôl s dvomi drevenými lavicami o dĺžke 3m.

- Spevnenie šľapákmi – cca 10 m² – priestor medzi lavičkami a ohniskom bude v nevyhnutnej miere spevnený šľapákmi z prírodného kameňa, medzery medzi platňami budú zatrávnené.

- Zatrávnenie výsevom – bude uskutočnené na plochách, ktoré bude potrebné uviesť do pôvodného stavu.

Požiadavky na kvalitu prvkov:

- dodané prvky musia spĺňať vysoký kvalitatívny a bezpečnostný štandard,

- prvky musia byť skonštruované a inštalované podľa platných noriem a certifikátov,



Mesto Trnava
Mestský úrad v Trnave
Útvar verejného obstarávania
Ulica Trhová 3, 917 71 Trnava

- materiály prvkov musia vykazovať vysokú odolnosť voči vonkajšiemu poškodeniu a vandalizmu,
- konštrukčné materiály:
 - drevo - s vysokou odolnosťou voči mechanickým tlakom (agát), UV žiareniu a poveternostným vplyvom, technológia spracovania musí dlhodobo zabezpečiť vysokú kvalitu dreva a stabilitu tvaru,
 - spojovací materiál – nerezový,

Súčasťou zákazky sú:

- statické posúdenie navrhovanej konštrukcie altánku, resp. jednotlivých prvkov altánku,
- PD skutočného vyhotovenia stavby v 3 vyhotoveniach,
- vypracovanie plánu užívania verejnej práce, kontrolného a skúšobného plánu, plánu organizácie výstavby,
- všetky ostatné súvisiace práce a dodávky,
- porealizačné zameranie a geometrický plán v 3 vyhotoveniach + CD.
- geodetické práce v rozsahu: vytýčenie stavby, porealizačné zameranie stavby.

Práce v zmysle požiadaviek verejného obstarávateľa, ktoré sú súčasťou výzvy na predloženie cenovej ponuky, musia byť realizované v súlade so špecifickými podmienkami zákona č. 50/76 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení zákona č. 237/2000 Z. z.. Na bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci sa vzťahujú špecifické ustanovenia zákona č. 124/2006 Z. z., v znení neskorších predpisov a zmien, ďalej je nutné sa riadiť nariadením vlády č. 392/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách pri používaní pracovných prostriedkov, nariadením vlády SR č. 396/2006 o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko. Nutné je dodržať i vyhlášku MŽP č. 453/2000 Z. z., č. 532/2002 Z. z., a ustanovenia zákona č. 254/1998 Z. z..

Rozsah a všetky informácie sú uvedené v špecifikácii, ktorá je prílohou č. 1 tejto výzvy.

7. Hlavné podmienky financovania a platobné podmienky:

Bude financovaný z rozpočtu mesta Trnava, pričom preddavky nebudú poskytnuté. Verejný obstarávateľ uhradí finančné prostriedky len za skutočne zrealizované práce a dodávky. Podrobnejšie platobné podmienky a financovanie sú uvedené v návrhu zmluvy o dielo, ktorý tvorí prílohu tejto výzvy na predloženie cenovej ponuky.

8. Podmienky účasti, za ktorých bude uzavretá zmluva o dielo:

Uchádzač predloží:

- Kópiu dokladu o oprávnení podnikateľ,
- Zoznam prác podobného charakteru - minimálne 2 už zrealizované zákazky podobného rozsahu a charakteru - pri jednotlivých referenciách musí byť uvedený rozsah prác, cena diela, názov investora a jeho kontakt.

Uchádzačovi odporúčame pred vypracovaním ponuky vykonať fyzickú obhliadku dotknutého územia (verejne prístupný priestor) za účelom riadneho oboznámenia sa so skutkovým stavom tohto územia tak, aby bolo z jeho strany možné predložiť presne definovanú ponuku.

9. Kritéria na vyhodnotenie ponúk:

najnižšia cena celkom s DPH.

UPOZORNENIE:

Pokiaľ bude cenová ponuka v rozpore s usmerneniami v tejto výzve na predloženie ponuky, s uchádzačom nebude podpísaná zmluva o dielo a bude oslovený iný uchádzač ako ďalší v poradí.

10. Obsah ponuky

Uchádzač vo svojej ponuke predloží:

- krycí list ponuky (vzor - príloha), podpísaný štatutárnym zástupcom,
- doklady pre splnenie podmienok účasti v zmysle bodu 8.



Mesto Trnava
Mestský úrad v Trnave
Útvar verejného obstarávania
Ulica Trhová 3, 917 71 Trnava

- návrh zmluvy o dielo podpísaný uchádzačom, pričom neoddeliteľnou súčasťou zmluvy o dielo budú prílohy:
 1. Cenová kalkúlia – ponukový rozpočet /položkovitý/,
 2. Harmonogram výstavby /vecný a časový v týždňoch/,
 3. Zoznam subdodávateľov s finančným vyjadrením poddodávok a ich špecifikáciou (v prípade ak sa nevyskytnú vyhlásenie, že zhotoviteľ zrealizuje všetky práce vlastnými kapacitami).

11. Lehota na predkladanie ponúk:

09.10.2018 do 11:00 hod.

12. Stanovenie zmluvných podmienok:

Verejný obstarávateľ uzavrie s dodávateľom Zmluvu o dielo podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, ktorej návrh je súčasťou výzvy na predkladanie ponúk.

13. Spôsob predloženia ponúk:

Ponuka bude vyhotovená elektronicky a vložená do systému JOSEPHINE umiestnenom na webovej adrese <https://josephine.proebiz.com/>

Uchádzač má možnosť sa registrovať do systému JOSEPHINE pomocou hesla, kódu alebo aj pomocou občianskeho preukazu s elektronickým čipom a bezpečnostným osobnostným kódom (eID).

Uchádzač si po prihlásení do systému JOSEPHINE v prehľade - zozname obstarávaní vyberie predmetné obstarávanie a vloží svoju ponuku do určeného formulára na príjem ponúk, ktorý nájde v záložke „Ponuky“.

V predloženej ponuke prostredníctvom systému JOSEPHINE musia byť pripojené požadované naskenované doklady (odporúčaný formát je „PDF“) tak, ako je uvedené v tejto výzve a vyplnenie položkového elektronického formulára, ktorý zodpovedá návrhu na plnenie kritérií uvedených vo výzve.

Ak ponuka obsahuje dôverné informácie, uchádzač ich v ponuke viditeľne označí.

Uchádzačom navrhovaná cena za dodanie požadovaného predmetu zákazky, uvedená v ponuke uchádzača, bude vyjadrená v EUR (Eurách) s presnosťou na dve desatinné miesta a vložená do systému JOSEPHINE v tejto štruktúre: jednotková cena bez DPH, sadzba DPH, cena vrátane DPH (Kritérium hodnotenia) v prípade, že na vyhodnotenie je určená cena s DPH.

Uchádzač môže predloženú ponuku vziať späť do uplynutia lehoty na predkladanie ponúk. Uchádzač pri odvolaní ponuky postupuje obdobne ako pri vložení prvej ponuky (kliknutím na tlačidlo „Stiahnuť ponuku“ a predložením novej ponuky).

Uchádzači sú svojou ponukou viazaní do uplynutia lehoty oznámenej verejným obstarávateľom, resp. predĺženej lehoty viazanosti ponúk podľa rozhodnutia verejného obstarávateľa. Prípadné predĺženie lehoty bude uchádzačom dostatočne vopred oznámené formou elektronickej komunikácie v systéme JOSEPHINE.

14. Komunikácia medzi verejným obstarávateľom a záujemcami/uchádzačmi

Poskytovanie vysvetlení, odovzdávanie podkladov a komunikácia („ďalej len komunikácia“) medzi verejným obstarávateľom a záujemcami/uchádzačmi sa bude uskutočňovať v štátnom (slovenskom) jazyku a spôsobom, ktorý zabezpečí úplnosť a obsah týchto údajov uvedených v ponuke, podmienkach účasti a zaručí ochranu dôverných a osobných údajov uvedených v týchto dokumentoch.

Verejný obstarávateľ bude pri komunikácii so záujemcami/uchádzačmi postupovať prostredníctvom komunikačného rozhrania systému JOSEPHINE. Tento spôsob komunikácie sa týka akejkoľvek komunikácie a podaní medzi verejným obstarávateľom a záujemcami, resp. uchádzačmi.

JOSEPHINE je na účely tohto verejného obstarávania softvér na elektronizáciu zadávania verejných zákaziek. JOSEPHINE je webová aplikácia na doméne <https://josephine.proebiz.com>

Na bezproblémové používanie systému JOSEPHINE je nutné používať jeden z podporovaných internetových prehliadačov:

- Microsoft Internet Explorer verzia 11.0 a vyššia,
- Mozilla Firefox verzia 13.0 a vyššia alebo
- Google Chrome.



Mesto Trnava
Mestský úrad v Trnave
Útvar verejného obstarávania
Ulica Trhová 3, 917 71 Trnava

Pravidlá pre doručovanie – zásielka sa považuje za doručenie záujemcovi/uchádzačovi ak jej adresát bude mať objektívnu možnosť oboznámiť sa s jej obsahom, tzn. ako náhle sa dostane zásielka do sféry jeho dispozície. Za okamih doručenia sa v systéme JOSEPHINE považuje okamih jej odoslania v systéme JOSEPHINE a to v súlade s funkcionalitou systému.

Obsahom komunikácie prostredníctvom komunikačného rozhrania systému JOSEPHINE bude predkladanie ponúk, vysvetľovanie súťažných podkladov alebo výzvy na predloženie ponuky, prípadné doplnenie súťažných podkladov alebo výzvy, vysvetľovanie predložených ponúk, vysvetľovanie predložených dokladov a atd. V prípade, že verejný obstarávateľ rozhodne aj o možnosti iného spôsobu komunikácie než prostredníctvom komunikačného rozhrania JOSEPHINE, tak v súťažných podkladoch alebo vo výzve túto skutočnosť zreteľne uvedie. Ak bude uchádzač alebo ponuka uchádzača z daného tendru vylúčená, uchádzačovi bude prostredníctvom komunikačného rozhrania systému JOSEPHINE oznámené vylúčenie s uvedením dôvodu. Úspešnému uchádzačovi bude prostredníctvom komunikačného rozhrania systému JOSEPHINE zaslané oznámenie, že sa jeho ponuka prijíma.

Ak je odosielateľom zásielky verejný obstarávateľ, tak záujemcovi resp. uchádzačovi bude na ním určený kontaktný e-mail (zadaný pri registrácii do systému JOSEPHINE) bezodkladne odoslaná informácia o tom, že k predmetnej zákazke existuje nová zásielka/správa. Záujemca resp. uchádzač sa prihlási do systému a v komunikačnom rozhraní zákazky bude mať zobrazený obsah komunikácie – zásielky, správy. Záujemca resp. uchádzač si môže v komunikačnom rozhraní zobrazovať celú históriu o svojej komunikácii s verejným obstarávateľom.

Ak je odosielateľom zásielky záujemca resp. uchádzač, tak po prihlásení do systému a k predmetnému obstarávaniu môže prostredníctvom komunikačného rozhrania odosielať správy a potrebné prílohy verejnému obstarávateľovi. Takáto zásielka sa považuje za doručenie verejnému obstarávateľovi okamihom jej odoslania v systéme JOSEPHINE v súlade s funkcionalitou systému.

Verejný obstarávateľ odporúča záujemcom, ktorí si vyhľadali obstarávanie prostredníctvom webovej stránky verejného obstarávateľa, resp. v systéme JOSEPHINE (<https://josephine.proebiz.com>), a zároveň ktorí chcú byť informovaní o prípadných aktualizáciách týkajúcich sa konkrétneho obstarávania prostredníctvom notifikačných e-mailov, aby v danom obstarávaní zaklikli tlačidlo „**ZAÚJÍMA MA TO**“ (v pravej hornej časti obrazovky).

Ak výzva nie je verejná, prístup k danému výberovému konaniu si môžete zabezpečiť vloženie kódu do systému JOSEPHINE, ktorý vám bude zaslaný zo systému mailom. Kód máte možnosť vložiť po registrácii a prihlásení na doméne <https://josephine.proebiz.com/>. Po vložení kódu sa pre Vás daný tender zverejní a budete tak mať dostupné všetky informácie poskytované vyhlasovateľom k tomuto tendru.

15. Podmienky zrušenia zadávania zákazky:

Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo zrušiť zadanie zákazky, pokiaľ:

- nebola predložená žiadna ponuka alebo ani jeden uchádzač nespĺnil podmienky obstarávateľa,
- predložené cenové ponuky sú vyššie ako finančné prostriedky vyčlenené verejným obstarávateľom na tento účel,
- zmenili sa okolnosti, za ktorých bolo obstarávanie zákazky vyhlásené.

16. Doplnujúce informácie

- cena za dielo bude obsahovať všetky náklady potrebné pre realizáciu diela,
- ponuková cena musí kryť všetky náklady potrebné na dodržanie zmluvne dohodnutých kvalitatívnych, dodacích a platobných podmienok podľa uzatvorenej zmluvy a výzvy na predkladanie ponúk,
- pokiaľ bude cenová ponuka v rozpore s usmerneniami v tejto výzve, s uchádzačom nebude podpísaná zmluva o dielo a bude oslovený uchádzač, ktorý sa umiestnil ďalší v poradí,
- pokiaľ nebude cenová ponuka obsahovať všetky požadované doklady podľa bodu 8. výzvy, t.j. neúplná, nebude vyhodnocovaná,
- v prípade potreby môže verejný obstarávateľ vysvetliť, a ak to bude nevyhnutné, aj doplniť informácie uvedené vo výzve na predkladanie ponúk. Vysvetlenie alebo prípadné doplnenie informácií uvedených v zadaní bude uchádzačom zaslané prostredníctvom systému JOSEPHINE,
- verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo požiadať uchádzačov o vysvetlenie ich ponúk, prostredníctvom systému JOSEPHINE,
- v prípade, ak úspešný uchádzač odstúpi od svojej ponuky, verejný obstarávateľ môže uzavrieť zmluvu s uchádzačom, ktorý sa umiestnil ďalší v poradí,



Mesto Trnava
Mestský úrad v Trnave
Útvar verejného obstarávania
Ulica Trhová 3, 917 71 Trnava

- všetkým uchádzačom, ktorí predložili ponuku bude zaslané oznámenie o výsledku vyhodnotenia ponúk,
- proti rozhodnutiu verejného obstarávateľa pri postupe zadávania zákazky podľa § 117 zákona o VO nie je možné v zmysle ustanovenia § 170 ods. 8 písm. b) ZVO podať námietky,

Prílohy:

- č. 1 krycí list ponuky /vzor/
- č. 2 návrh obchodných podmienok
- č. 3 Ohlásenie drobnej stavby
- č. 3 technická špecifikácia

V Trnave, dňa 24.09.2018

Spracoval: Ing. Miroslav Lalík, v. r.
 útvar verejného obstarávania